Chapter 38

The Present Participle Active

38.1 Before proceeding with this chapter, review chapter 20 for the introduction to the Present Active participle, and chapter 24 for the Present Middle and Passive participles.

The Present Stem of the Greek Verb has the sense of continuous or repeated action. For the Present participle, this implies that the action of the participle is going on at the same time as the action of the main verb in the sentence.

38.2 As we saw in chapter 20, the Present Active participle is formed by adding $-\omega v$ to the Present Stem of the verb. This gives the Masculine Nominative Singular form. The Masculine and Neuter forms follow a Third Declension pattern, while the Feminine follows a First Declension pattern :

Singular	Nom. Acc. Gen. Dat.	Masculine STEM-ων STEM-οντα STEM-οντος STEM-οντι	Feminine STEM-ουσα STEM-ουσαν STEM-ουσης STEM-ουση	Neuter STEM-ον STEM-ον STEM-οντος STEM-οντι
Plural	Nom.	STEM-οντες	STEM-ουσαι	STEM-οντα
	Acc.	STEM-οντας	STEM-ουσας	STEM-οντα
	Gen.	STEM-οντων	STEM-ουσων	STEM-οντων
	Dat.	STEM-ουσι(ν)	STEM-ουσαις	STEM-ουσι(ν)

The Present Participle of $\varepsilon i\mu i \sin \omega v$, $\sigma i \sigma \alpha$, $\delta v -$ "being". Learn the declension of ωv , $\sigma i \sigma \alpha$, δv , and all other Present Participles Active can be built by adding its forms to the Present stem of the verb.

Contract verbs, in $-\alpha\omega$, $-\varepsilon\omega$, $-\omega\omega$, will follow the usual rules of contraction.

Singular	Nom. Acc. Gen. Dat.	Masculine ὤν ὀντα ὄντος ὄντι	Feminine οὗσα οὖσαν οὕσης οὕση	Neuter ὄν ὄν ὄντος ὄντι
Plural	Nom.	ὄντες	οὖσαι	ὄντα
	Acc.	ὄντας	οὖσας	ὄντα
	Gen.	ὄντων	οὐσῶν	ὄντων
	Dat.	οὖσι(ν)	οὕσαις	οὖσι(ν)

Practice - until you can read and translate easily. Participles are shown in **bold** type.

1.	Φωνὴ βοῶντος ἐν τῇ ἐρήμῳ.	A voice of (a man) bawling in the desert. (Mark 1:3)
2.	ἦν Ἰωάννης βαπτίζων ἐν τῃ ἐρήμῳ.	John was in the desert, baptizing <i>(see Mark 1:4)</i>
3.	καὶ κηρύσσων βάπτισμα μετανοίας	and preaching a baptism of repentance
	είς ἄφεσιν ἁμαρτιῶν.	for forgiveness of sins. (Mark 1:4)
4.	καὶ ἦν ὁ Ἰωάννης ἐ σθίων ἀκρίδας	And John was eating (used to eat) locusts
	καὶ μέλι ἄγριον.	and wild honey. (see Mark 1:5)
5.	καὶ εὐθὺς ἀναβαίνων ἐκ τοῦ ὕδατος	And immediately, coming up (as he came up)
	εἶδεν σχιζομένους τοὺς οὐρανοὺς.	out of the water he saw the heavens being split,
6.	καὶ τὸ πνεῦμα ὡς περιστερὰν	And the Spirit
	καταβαῖνον εἰς αὐτόν.	coming down onto him like a dove. (Mark 1:10)

7.	καὶ παράγων παρὰ τὴν θάλασσαν	
	είδεν Σίμωνα και Άνδρέαν	he saw Simon and Andrew
	τον άδελφον Σίμωνος άμφιβάλλοντα	-
0	έν τῆ θαλάσση.	in the sea. (Mark 1:16)
8.	ήν γὰρ διδάσκων αὐτοὺς	For he was teaching them
	ώς έξουσίαν έχων	like (one) having authority
0	καὶ οὐχ ὡς οἱ γραμματεῖς.	and not like the scribes. (Mark 1:22)
9.	καὶ λέγει αὐτῷ, Ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖ	
	όψεσθε τοὺς αγγέλους τοῦ θεοῦ	you will see the angels of God
	άναβαίνοντας καὶ καταβαίνοντας	ascending and descending
	έπὶ τὸν υἰὸν τοῦ ἀνθρώπου.	on the Son of man. (John 1:51)
10.	λέγει αὐτῷ ἡ γυνὴ ἡ Σαμαρῖτις,	The Samaritan woman said (says) to him
	Πῶς σὺ Ἰουδαῖος ὢν	"How (is it that) you, being a Jew,
	παρ' έμοῦ πεῖν αἰτεῖς	ask to drink from (of) me,
	γυναικὸς Σαμαρίτιδος οὕσης ;	(of one) being a Samaritan woman? (see John 4:9)
38	.3 The Participle used as a Noun - see S	Section 20.4 to review this usage.
Pra	actice - until you can read and translate easily	
1.	ἕφερον πρὸς αὐτὸν	They were bringing to him
	τοὺς κακῶς ἔχοντας .	the ones "having badly"
		(those being ill, having sickness) (Mark 1:32)
	ό πιστεύων εἰς αὐτὸν οὐ κρίνεται.	The one trusting in him is not judged. (John 3:18)
3.	πνεῦμα ὁ θεός, καὶ	God (is) a spirit, and it is necessary
	τοὺς προσκυνοῦντας αὐτὸν	for the ones worshipping Him
	έν πνεύματι καὶ ἀληθεία	to worship in spirit and in truth.
	δεῖ προσκυνεῖν.	(John 4:24)
4.	άλλος ἕστιν ὁ σπείρων	(One) is the sower,
	καὶ ἄλλος ὁ θερίζων.	and another the harvester (John 4:37)
5.	τῆ ἐπαύριον βλέπει τὸν Ἰησοῦν	On the next day he saw (sees) Jesus
	έρχόμενον πρός αὐτόν, καὶ λέγει,	coming towards him, and said (says),
	Ίδε ὁ ἀμνὸς τοῦ θεοῦ ὁ αἴρων	"Behold, the lamb of God, the one taking away
	τὴν ἁμαρτίαν τοῦ κόσμου.	the sins of the world. (John 1:29)
6.	Έγώ εἰμι τὸ Ἄλφα καὶ τὸ Ώ,	"I am the Alpha and the Omega,"
	λέγει κύριος ὁ θεός, ὁ ὢν	says the Lord God, the one 'being' (who is),
	καὶ ὁ ἦν καὶ ὁ ἐ ρχόμενος ,	and the one (who) was, and the one coming
	ό παντοκράτωρ.	(who is to come), the all-mighty. (<i>Rev. 1:8</i>)
7.	Τάδε λέγει ο κρατῶν	These things says the one holding
	τοὺς ἑπτὰ ἀστέρας ἐν τῆ δεξιᾶ	the seven stars in his right hand,
	αύτοῦ, ὁ περιπατῶν ἐν μέσφ	the one walking among (in the middle)
	τῶν ἑπτὰ λυχνιῶν τῶν χρυσσῶν,.	
8.	πεσοῦνται οίπρεσβύτεροι ἐνώπιον	The elders will fall down before
	τοῦ καθημένου ἐπὶ τοῦ θρόνου	the one seated on the throne
	καὶ προσκυνήσουσιν τῷ ζῶντι	and they will worship the one living (who lives)
	είς τούς αίῶνας τῶν αἰῶνων.	for ever and ever. (<i>Rev. 4:10</i>)
9.	Κάγὼ Ἰωάννης ὁ ἀκούων	And I, John, (am) the one hearing
	καὶ βλέπων ταῦτα.	and seeing these things. (<i>Rev.</i> 22:8)
10.	ό αίτῶν λαμβάνει	The one asking (he who asks) will receive,
	καὶ ὁ ζητῶν εὑρίσκει	and the one seeking (he who seeks) will find
	καὶ τῷ κρούοντι ἀνοιγήσεται.	and to the one knocking, it will be opened. (Matt. 7:8)

38.4 Sentences for reading and translation

1. οἱ δὲ ἐσθίοντες ἦσαν ἄνδρες ὡσεὶ πεντακισχίλιοι χωρὶς γυναικῶν	καὶ παιδίων. (Matt. 14:21)
2. Τάδε λέγει ὁ υἰὸς τοῦ θεοῦ, ὁ ἔχων τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτοῦ ὡς ο	(
3. καὶ ὁ νικῶν καὶ ὁ τηρῶν ἄχρι τέλους τὰ ἔργα μου,	
δώσω αυτῷ ἐξουσίαν ἐπὶ τῶν ἐθνῶν.	(Rev. 2:26)
4. έγω δε λέγω ύμιν ότι ό βλέπων γυναικα πρός το έπιθυμησαι	αὐτὴν
ήδη έμοίχευσεν αὐτὴν ἐν τῇ καρδία αὐτοῦ.	(Matt. 5:28)
$(\dot{\epsilon}\pi\iota\theta\upsilon\mu\eta\sigma\alpha\iota)$ is the Aorist Infinitive of $\dot{\epsilon}\pi\iota\theta\upsilon\mu\dot{\epsilon}\omega$ - I lust for)	
5. Οὐ χρείαν ἔχουσιν οἱ ἰσχύοντες ἰατροῦ ἀλλ' οἱ κακῶς ἔχοντες.	(Matt. 9:12)
6. ού γὰρ ὑμεῖς ἐστε οἱ λαλοῦντες	
άλλὰ τὸ πνεῦμα τοῦ πατρὸς ὑμῶν τὸ λαλοῦν ἐν ὑμῖν.	(Matt. 10:20)
7. καὶ ἦν ἡμέρας τρεῖς μὴ βλέπων, καὶ οὐκ ἔφαγεν οὐδὲ ἔπιεν.	(Acts 9:9)
8. έπορεύετο γάρ την όδον αύτοῦ χαίρων.	(Acts 8:39)
9. Μαρία ἦν πρός τῷ μνημείῷ κλαίουσα.	(see John 20:11)
10. ὁ Φίλιππος ἐπορεύετο ἐπὶ τὴν ὁδὸν τὴν καταβαίνουσαν ἀπὸ Ἰερ	ουσαλήμ.
	(see Acts 8:26)

38.5 Writing Practice : Write the Greek, while saying aloud (Matt. 5:6 - 8)

Happy are the ones hungering
and thirsting (for) righteousness
for they shall be fed.
Happy are the ones showing mercy
for they shall be shown mercy.
Happy are the clean in heart
for they shall see God.

38.6 New Testament Passages for reading and translation : Matt. 7:13-14, Matt. 9:35-38 In your Greek New Testament, read the passages aloud several times until you can read them without long pauses or stumbling. Then use the translation helps to translate them.

εἰσέλθατε πλατεῖα εὐρύχωρος	enter! (Aorist Imperative of $\varepsilon i \sigma \varepsilon \rho \chi \rho \mu \alpha i$ - I enter) wide (Feminine Nominative singular of $\pi \lambda \alpha \tau \tilde{\upsilon} \varsigma$, $-\tau \varepsilon i \alpha$, $-\tau u$ - broad) spacious (from $\varepsilon \dot{\upsilon} \rho \dot{\upsilon} \varsigma$ - wide + $\chi \dot{\omega} \rho \alpha$ - place)		
πολλοί	many (Masculine Nominative plural of πολύς, πολλή, πολύ - many)		
τί	how!		
τεθλιμμένη	constricted (<i>Perfect Passive Participle of</i> $\theta \lambda i \beta \omega$ - <i>I press</i>)		
πάσας	all (Feminine Accusative plural of $\pi \tilde{\alpha} \zeta$, $\pi \tilde{\alpha} \sigma \alpha$, $\pi \tilde{\alpha} v$ - each, every, all)		
πᾶσαν	every (Feminine Accusative singular of $\pi \tilde{\alpha} \varsigma$, $\pi \tilde{\alpha} \sigma \alpha$, $\pi \alpha v$ - each, every, all)		
ίδὼν	"having seen" = when he saw (Aorist Participle of $\dot{o}\rho\dot{\alpha}\omega$, $\ddot{o}\psi o\mu\alpha i$, $\varepsilon \tilde{i}\delta ov I see$)		
ἐσπλαγχνίσθη	he was moved to compassion (Aorist Passive of $\sigma \pi \lambda \alpha \gamma \chi \nu i \zeta \rho \mu \alpha i$)		
	"was hit in the guts" (from $\tau \dot{o} \sigma \pi \lambda \alpha \gamma \chi v o v - guts, inmost feelings)$		
ἐσκυλμένοι	harassed (<i>Perfect Passive Participle of</i> $\sigma \kappa \dot{\nu} \lambda \omega$ - <i>I flay</i>)		
ἐρριμμένοι	thrown down (helpless) (<i>Perfect Passive Participle of $\dot{\rho}(\pi\tau\omega)$ - I throw</i>)		
πολύς	great, much, a lot (<i>Masc. Nominative singular of</i> $\pi o \lambda \dot{\upsilon} \varsigma$, $\pi o \lambda \lambda \dot{\eta}$, $\pi o \lambda \dot{\upsilon}$ - many)		
δεήθητε	beseech, beg, implore ! (an Imperative of δέομαι - I beseech, beg)		
ἐκβάλῃ	he might put (Aorist Subjunctive of $\dot{\epsilon}\kappa\beta\dot{\alpha}\lambda\omega$ - I cast out)		

38.7 Vocabulary to learn

ἀμφιβάλλω	I cast a fishing net (from $\dot{\alpha}\mu\varphi$ í - both + $\beta\dot{\alpha}\lambda\lambda\omega$ - I throw)		
(a circular net w	as thrown into the sea and then hailed in from both ends)		
δέομαι	I beseech, implore, beg		
θερίζω	I reap, harvest		
θλίβω	I press		
ἴδε	behold! look! (an Imperative of $\delta\rho\dot{\alpha}\omega$, $\delta\psi\phi\mu\alpha$, $\epsilon\tilde{i}\delta\sigma v$ - I see)		
κρούω	I knock (at a door)		
περιάγω	I go around (from $\pi\epsilon\rho i$ - aound + $\check{\alpha}\gamma\omega$ - I lead, go)		
σπλαγχνίζομαι	I feel compassion (from $\tau \dot{o} \sigma \pi \lambda \dot{\alpha} \gamma \chi v o v$ - guts, inmost feelings)		
ἡ ἀκρίς, -ίδος	locust		
ὁ ἀμνός, -οῦ	lamb		
ἡ ἀπώλεια, -ας	destruction (from $\dot{\alpha}\pi \dot{\alpha}\lambda \lambda \nu\mu$ - I destroy)		
ό θερισμός, -οῦ	harvest		
ὁ ἰατρός, -οῦ	doctor, healer (from ἰαόμαι - I heal)		
ἡ λυχνία, -ας	lamp-stand		
ή μαλακία, -ας	sickness, weakness		
τὸ μέλι, -ιτος	honey		
τὸ σπλάγχνον, -ου	guts, inmost feelings		
ή χρεία, -ας	need		
ό χρυσός, -οῦ	gold, gold coin		
ἄγριος, -α, -ον	wild (from $\dot{o} \dot{\alpha} \gamma \rho \dot{o} \zeta$ - field)		
πεντακισχίλιοι, -αι, -((1) five thousand		
πέντε	five (<i>indeclinable</i>)		
στενός, -ή, -όν	narrow		
χίλιοι, -αι, -α	a thousand		
χρυσοῦς, -ῆ, -οῦν	golden, made of gold		
κακῶς	badly (Adverb, from $\kappa \alpha \kappa \delta \varsigma$ - bad)		
κακῶς ἔχω	I am ill, I have a sickness		
ὡσεί	about, approximately		
τάδε = τά δε	these things (Accusative/Nominative Neuter plural Definite Article + $\delta \varepsilon$)		